



ODBOR ZA ORGANIZACIJU
OBILJEŽAVANJA 40. GODIŠNICE
ZIMSKIH OLIMPIJSKIH IGARA 1984. U SARAJEVU
ORGANIZATION COMMITTEE
OF THE MANIFESTATION MARKING THE 40TH ANNIVERSARY
OF THE 1984 WINTER OLYMPIC GAMES IN SARAJEVO

INFORMACIJA O RADU

ODBORA ZA ORGANIZACIJU OBILJEŽAVANJA 40. GODIŠNICE
ZIMSKIH OLIMPIJSKIH IGARA ODRŽANIH U SARAJEVU 1984. GODINE

Sarajevo, januar 2024. godine

Hamdije Kreševljakovića 3
71000 Sarajevo, BiH
+387 33 216 659
gv@sarajevo.ba
gradskovije.sarajevo.ba



Grad Sarajevo
City of Sarajevo



Olimpijski komitet
Bosne i Hercegovine

Broj: 04-GV-00-67/24
Sarajevo, 16.01.2024. godine

Na osnovu člana 4. Odluke o formiranju Odbora za organizaciju obilježavanja 40. godišnjice Zimskih olimpijskih igara održanih 1984. u Sarajevu („Službene novine Kantona Sarajevo“, broj 34/23), Odbor za organizaciju obilježavanja 40. godišnjice Zimskih olimpijskih igara održanih 1984. u Sarajevu, podnosi se Gradskom vijeću

Informacija o radu

Odbora za organizaciju obilježavanja 40. godišnjice zimskih olimpijskih igara održanih u Sarajevu 1984.
godine

I. Uvod

Zaključkom Gradskog vijeća Grada Sarajeva broj: 01-GV-02-831-1.1/23 od 31.05.2023. godine, Gradsko vijeće Grada Sarajeva zadužilo je predsjedavajućeg Gradskog vijeća da, u ime Grada Sarajeva, pokrene aktivnosti na formiranju organizacionog odbora manifestacije obilježavanja 40. godišnjice ZOI 1984. Sarajevo.

S tim u vezu, dana 22.06.2023. godine, održana je sjednica Inicijativnog odbora za formiranje odbora za obilježavanje 40. godišnjice ZOI 1984. Sarajevo. U pripremi ova sjednice, Olimpijski komitet Bosne i Hercegovine i subjekti koji u svom djelokrugu imaju aktivnosti vezane za zimske sportove, razmijenili su svoje ideje za osmišljavanje budućeg programa manifestacije i dostavili prijedloge projekata koje planiraju realizovati u toku sezone 2023/2024. Na sjednici Inicijativnog odbora su pristigli prijedlozi dostavljeni svim učesnicima. Prijedlozi su razmotreni i zatraženo je od subjekata koji nisu dostavili svoje prijedloge, da ih dostave u određenom roku kako bi se već na konstituirajućoj sjednici odbora za organizaciju manifestacije, mogao razmatrati okvirni program manifestacije i kako bi se donošenjem takvog programa stvorili preduslovi za pokretanje određenih aktivnosti. Iz diskusije na sjednici Inicijativnog odbora, ali i u direktnoj komunikaciji s potencijalnim organizatorima pojedinih aktivnosti, sljedeći odgovarajuće strateške i zakonske dokumente, formulisani su ciljevi manifestacije i, u skladu s tim, smjernice za izbor sadržaja budućeg programa.

Pored navedenog, izvršene su konzultacije s Međunarodnim olimpijskim komitetom, s ciljem regulisanja prava i obaveza Grada Sarajeva kao domaćina ZOI 84 i organizatora obilježavanja 40. godišnjice ZOI 84 i Međunarodnog olimpijskog komiteta kao organizatora ZOI 84. Iz ovih susreta su proizašle smjernice za rad Odbora, u smislu utvrđivanja nedostajućih elemenata za potpisivanje budućeg ugovora, a što je uticalo i na sadržaj rada konstituirajuće sjednice Odbora na kojoj je, između ostalog, već trebalo usvojiti vizualni identitet događaja i donijeti okvirni program manifestacije

Na sjednici Inicijativnog odbora je dogovoren i način kandidiranje članova budućeg Odbora za organizaciju koji bi Gradsko vijeće Grada Sarajeva osnovalo svojom odlukom, te je, na 30. sjednici, održanoj 26.07.2023. godine, Gradsko vijeće Grada Sarajeva je donijelo Odluku o formiranju Odbora za organizaciju obilježavanja 40. godišnjice Zimskih olimpijskih igara održanih 1984. u Sarajevu. Ovom odlukom je Gradsko vijeće zadužilo Odbor da doneše Program obilježavanja 40. godišnjice ZOI 1984 Sarajevo, prati njegovu realizaciju i brine o stvaranju uslova za njegovu realizaciju.

Također, Odbor je zadužen da dostavlja Gradskom vijeću informacije o svom radu, a da po okončanju projekta, dostavi Gradskom vijeću izvještaj o svom radu i o realizaciji projekta.

S tim u vezi, upućuje se Gradskom vijeću i ova informacija.

II. Rad Odbora za period do 15.01.2024. godine

Konstituirajuća sjednica Odbora za organizaciju obilježavanja 40. godišnjice Zimskih olimpijskih igara održanih 1984. u Sarajevu je održana 4.10.2023. godine. U pripremi održavanja ove sjednice, izrađeni su materijala koje je Odbor, odmah po konstituiranju, i razmatrao.

Na sjednici je Konstituiran Odbora za organizaciju obilježavanja 40. godišnjice Zimskih olimpijskih igara održanih 1984. u Sarajevu, usvojen je Poslovnički program OO 40 - ZOI 84 Sarajevo, predstavljena je instalacija (memorija obilježavanja godišnjice) s prijedlogom vizualnog identiteta manifestacije, te je razmatrana izrada programa obilježavanja 40. godišnjice ZOI, održanih 1984. u Sarajevu. Konstituiranjem Odbora i usvajanjem Poslovnika o radu Odbora stekli su se uslovi za rad Odbora. Odbor je, nakon prezentacije, usvojio predloženi vizualni identitet manifestacije. Prikazan je procesa njegovog razvoja, zasnovanog na idejnog rješenju umjetničke multi medijalne instalacije koja se predlaže za postavljanje u blizini ili u okviru olimpijskog kompleksa ZETRA kao modula memorije koji potiče na reaktivaciju, reafirmaciju i regeneraciju svega što je domaćinstvo ZOI 84 značilo i danas znači Sarajevu s akcijom danas i poticanjem budućeg aktivizma. Prijedloge je prezentirala Edina Selesković, poznata i priznata, bosanskohercegovačka angažirana umjetnica, dobitnicu Plakete Grada Sarajeva, koja je u Sarajevu ostavila trag angažovanim djelovanjem ali i promocijom Sarajeva svojim djelima u cijelom svijetu, od New Yorka do Dubai-a. Usvojeni vizualni identitet manifestacije je pretočen u elaborat sa svim potrebnim standardima i upućen Međunarodnom olimpijskom komitetu na usaglašavanje.

Razmatran je radni materijal sa Otvornim Programom obilježavanja 40. godišnjice ZOI održanih 1984. u Sarajevu u kome su u uvodnom dijelu, navedeni ciljevi manifestacije i smjernice za izbor sadržaja Programa. Ciljevi su zasnovani na strateškim dokumentima zajednice, ali i na zakonskim određenjima. Kao primarni cilj je izdvojeno kratkotrajno, a intenzivno stavljanje Sarajeva u centar medijske pažnje javnosti zainteresovane za olimpijski pokret, zimske i druge sportove, te kulturne i umjetničke događaje s ciljem generiranja razvoja u svim navedenim oblastima i u oblasti, naročito, zimskog sportskog turizma, a time i razvoja u cjelini. Među smjernicama za izbor sadržaja programa, izdvojena je memoriju izvrsnog domaćinstva Grada Sarajeva i organizacije olimpijskih igara prije 40 godina, ali i drugih domaćih i međunarodnih takmičenja, uključujući EYOF 2019, te prikupljanje i memorija, a zatim periodična inovacija – informacija o Sarajevu, o sportskim borilištima i rekreativnim poligonima za zimske sportove, smještajnim kapacitetima, komunalnoj i komunikacijskoj infrastrukturi te drugim potrebnim informacijama za prezentaciju grada Sarajeva kao potencijalnog domaćina velikim međunarodnim, sportskim događajima.

Usvojeni okvirni program manifestacije je podijeljen u tri osnovna dijela. Prvi dio čini sportski program, drugi dio modul memorije i promocije i treći – kulturno umjetnički i drugi sadržaji. Prvi dio – sportski program je sastavljen od događaja koje su predložili savezi zimskih sportova odnosno sportski klubovi i udruženja koja se bave zimskim sportovima, te drugi subjekti u okviru rada Inicijativnog odbora. Podijeljen je u 4 dijela – takmičarski dio, revijalni program, rekreativni program i edukativni program. Dруги dio programa čine moduli memorije i promocije. Elementi ovog dijela programa manifestacije su Akademija u povodu obilježavanja otvaranja Sarajevske ZOI 1984. u organizaciji Grada Sarajeva, u saradnji s Olimpijskim komitetom BiH, Izrada i postavljanje multimedijalne umjetničke instalacije pod radnim nazivom „Sarajevo Olympic Journey“ kao spomenika od značaja za Grada Sarajeva, izložba na temu 40 godina ZOI 1984. koju, priprema JU Gradske muzeje te izrada publikacije o razvoju zimskih sportova i obnovu i razvoj borilišta od održavanja ZOI 1984. Utvrđano je da će treći dio Programa – kulturno umjetnički i drugi sadržaji proizići kao rezultat poziva koji će

Grad Sarajevo uputiti javnosti. Preostale su protokolarne i ostale promotivne aktivnosti, kao što je pozivanje i domaćinstvo gostima, u čemu značajnu ulogu, pored Grada Sarajeva i Olimijskog komiteta BiH imaju i ambasade u BiH. Pored gostiju Grada Sarajeva sa redovne protokolarne liste, pozvani gosti su i predstavnici međunarodnog i prijateljskih nacionalnih olimpijskih komiteta kao i predstavnika međunarodnih federacija zimskih sportova i istaknutih vrhunskih sportaša i drugih gostiju. U četvrtom dijelu je planirano dalje razvijanje programa do kraja 2023. godine, zbog čega je program manifestacije usvojen kao okvirni. Planirano je da se program razvija, uvrštavanjem novih sadržaja po prijedlozima potencijalnih organizatora te nakon realizacije planiranog javnog poziva, odnosno informacijama o prikupljenim sredstvima iz drugih izvora i spremnost pojedinih organizatora za konačnu realizaciju predloženih događaja.

Na kraju su usvojeni zaključci kojima je Odbor uputio prijedloge za izmjene i dopune Budžeta Grada Sarajeva za 2023. godinu, te za planiranje sredstava za realizaciju programa manifestacije u Budžetu Grada Sarajeva za 2024. godinu.

Predsjedavajući Odbora je, zaključkom, zadužen da do sljedeće sjednice Odbora, diplomatskom koru u BiH i drugim subjektima, predstavi usvojeni okvirni program manifestacije s ciljem uspostavljanja saradnje na njegovoj realizaciji.

Također, predsjedavajući Odbora je preuzeo obavezu informisanja Gradskog vijeća Grada Sarajeva o radu Odbora.

Gradsko vijeće je putem Informacije o radu Odbora do 06.10.2024. godine upoznato s do tada usvojenim okvirnim programom manifestacije i vizualnim identitetom događaja.

Prva sjednica Odbora je održana 02.11. 2023. godine. Na sjednici je predsjedavajući odbora informisao članove o mjerama i aktivnostima poduzetim od prošle sjednice odbora, a zatim su razmatrani kriteriji za sufinansiranje sadržaja manifestacije u skladu s ciljevima i smjernicama iz Okvirnog Programa obilježavnja 40. godišnjice zimskih olimpijskih igara održanih 1984. godine u Sarajevu. Na osnovu novih prijedloga i novih informacija u vezi s već predloženim sadržajem, ažuriran je Okvirnog Programa obilježavanja 40. godišnjice zimskih olimpijskih igara održanih 1984. godine u Sarajevu. Odbor je informisan o aktivnostima vođenim od prošle sjednice Odbora, o rezultatima sastanka s predstvincima medijima javnog informiranja kao i o rezultatima sastanka sa ambasadorima, odnosno predstvincima diplomatskog kora u BiH s kojima su razmatrani različiti vidovi saradnje na realizaciji ovog projekta.

Odbor je upoznati da su predstavnici ambasada u BiH prihvatali da proslijede pozive sportistima koji su bili osvajači medalja na ZOI 84, a koji dolaze iz njihovih zemalja, te da snose putne troškove njihovog dolaska i da budu njihovi domaćini u Sarajevu gdje će Grad Sarajevo snositi troškove njihovog smještaja.

Odbor je upoznat s komunikacijom Britanske ambasade u BiH u vezi sa eventualnim nastupom Jayne Torvill i Christopher Dean u okviru manifestacije, te je konstatovano da će se ova komunikacija nastaviti s ciljem organizacije ovog revijalnog događaja u saradnji s Klizačkim savezin BiH.

Dogovoren je da će Grad Sarajevo, uz saglasnost predsjedavajućeg Odbora i predsjednika OK BIH, pripremiti pozivnike s potpisom OO, Grada Sarajeva i OK BIH, i odrediti se o načinu njihovog upućivanja sportistima koji su osvojili medalje na ZOI 84, odnosno zvanicama iz međunarodnog, evropskog, odnosno regionalnih olimpijskih komiteta te međunarodnih federacija zimskih sportova BiH, sve u saradnji s ambasadama BiH, savezima zimskih sportova BiH i Olimpijskim komitetom BiH.

Okvirni program manifestacije, formulisan na prošloj sjednici Odbora je ažuriran i dopunjeno novim sadržajima predloženim u pripremi sjednice, odnosno na samoj sjednici Odbora kada je iznesena

ideja da sastavni dio programa bude i koncert velike regionalne zvijezde ispred Vječne vatre čije organizacija već traje.

Predstavnici saveza zimskih sportova, odnosno drugih subjekata organizatora sportskog, ali i drugih sadržaja programa, preuzeли su obavezu kontinuiranog dostavljanja novih informacija u vezi s mjestom i vremenom održavanja događaja u njihovoj organizaciji kao i drugih relevantnih informacija kako bi se program manifestacije učinio ažurnim i formulisaо kalendar događaja.

Odbor je upoznata da je Gradsko vijeće Grada Sarajeva na svojoj oktobarskoj sjednici donijelo Odluku o izmjenama i dopunama Budžeta Grada Sarajeva kojom su osigurana sredstava za u iznosu od 250.000,00KN namijenjena za sufinansiranje organizacije takmičenja, odnosno drugih događaja koji će činiti konačan program manifestacije.

Razmatrani su i kriterija za sufinansiranje sadržaja manifestacije u skladu s ciljevima i smjernicama iz Okvirnog Programa obilježavanja 40. godišnjice zimskih olimpijskih igara održanih 1984. godine u Sarajevu koji se ovdje izdvajaju, budući da u konačnim programu manifestacije nisu sadržani.

Ciljevi manifestacije

- Kratkotrajno, a intenzivno stavljanje Sarajeva u centar medijske pažnje javnosti zainteresirane za olimpijski pokret, zimske i druge sportove, kulturne i umjetničke događaje
- Povećan broj djece i mladih opredijeljenih zimskim sportovima, povećan broj rekreativaca
- Povećanje broja i vremena boravka turista u zimskoj sezoni u Sarajevu
- Povećan broj aktivnih površina sportskih i rekreativnih borilišta, primjereno sportskoj tradiciji i obilježju olimpijskog grada
- Optimalni uslovi za trening i takmičenje vrhunskih sportista u zimskim sportovima tokom cijele godine
- Dostizanje vrhunskih sportskih rezultata u zimskim sportovima
- Povećan broj i kvalitet kulturno umjetničkih i drugih događaja u zimskoj sezoni u Sarajevu
- Etabliranje Sarajeva kao aktivne destinacije olimpijskog pokreta
- Doprinos razvoju vrhunskog sporta u Bosni i Hercegovini i Sarajevu

Smjernice za izradu programa manifestacije

- Memorija izvrsnog domaćinstva i organizacije olimpijskih igara prije 40. godina, ali i drugih domaćih i međunarodnih takmičenja, uključujući i Evropski olimpijski festival mladih prije pet godina u Sarajevu
- Promocija vrijednosti olimpijskog pokreta
- Promocija postignutih rezultata domaćih sportista na domaćoj i međunarodnoj sceni i podrška razvoju zimskih sportova u Sarajevu
- Motivacija djece i mladih za bavljenje zimskim sportovima u Sarajevu
- Promocija aktivnih zimskih sportskih borilišta i rekreativnih poligona u Sarajevu i poticanje njihovog daljeg razvoja
- Memorija i promocija postignutih sportskih rezultata u zimskim sportovima na poligonima u Sarajevu na domaćim i međunarodnim takmičenjima
- Motivacija mladih za učešće u organizaciji i realizaciji takmičenja u zimskim sportovima u Sarajevu
- Obogaćivanje sarajevske scene kulturnim, umjetničkim, obrazovnim i drugim angažovanim sadržajima u zimskom periodu, posebno u periodu održavanja zimskih sportskih takmičenja
- Prikupljanje i memorija te periodična inovacija informacija o Sarajevu, sportskim borilištima i rekreativnim poligonima za zimske sportove, smještajnim kapacitetima, komunalnoj i

- komunikacijskoj infrastrukturi i drugim potrebnim informacijama za prezentaciju grada kao domaćina velikim međunarodnim zimskim sportskim događajima.
- Promocija Sarajeva kao destinacije zimskog sportskog i kulturnog turizma.
- Konstatovano je da će na osnovu navedenih ciljeva, u skladu sa zakonom i važećim gradskim propisima, uzimajući u obzir diskusije na sjednicama Odbora, Grad formulisati kriterije za raspodjelu sredstava namijenjenih za podršku projektima, odnosno događajima koji trebaju biti dio programa manifestacije.
- Konstatovano je da će se sredstva namijenjena za sportski dio programa realizovati za sportske sadržaje čiji su organizatori savezi zimskih sportova. Sredstva za projekte kulture, umjetnosti, obrazovanja i druge sadržaje koje kandidiraju potencijalni organizatori, realizovat će se putem javnog poziva koji će provesti Grad Sarajevo i čiji rezultat će biti i sadržaj ovog dijela programa.
- Odbor je upoznat i s formalno upućenim prijedlogom za planiranje sredstava za realizaciju ove manifestacije u budžetu grada Sarajeva za 2024. godinu, te s upućenom incijativom da se umjetnička instalacija proglaši spomenikom od značaja za Grad Sarajevo.
- Odbor je upoznat da je Gradsko vijeće na svojoj oktobarskoj sjednici, donojelo Odluka o davanju saglasnosti gradonačelnici Grada Sarajeva za potpisivanje Sporazuma o međusobnim pravima i obavezama između MOK-a, OK BiH i Grada Sarajeva.
- Nakon sjednice Odbora, gradonačelnica i predsjednik Olimpijskog komiteta BiH su potpisali usaglašen Sporazum o međusobnim pravima i obavezama između MOK.-a, OK BiH i Grada Sarajeva u vezi sa organizacijom obilježavanja 40. godišnjice od održavanja Zimskih olimpijskih igara u Sarajevu 1984. godine koji je upućen Međunarodnom olimpijskom komitetu na konačnu saglasnost čime će se ostvariti posljednji uslov za korištenje vizualnog identiteta događaja.
- Druga sjednica Odbora je održana 12.12. 2023. godine. Na sjednici je predsjedavajući Odbora informisao članove o mjerama i aktivnostima poduzetim od prošle sjednice odbora, a zatim ažuriran Okvirnog Programa obilježavanja 40. godišnjice zimskih olimpijskih igara održanih 1984. godine u Sarajevu na osnovu novih prijedloga i novih informacija u vezi s već predloženim sadržajem.
- Odbor je upoznat s aktivnostima provedenim od prošle sejdnice Odbora gdje je izdvojeno održavanje sastanka sa ministrom privrede Kanton Sarajevo s ciljem davanja podrške KJP ZOI 84 i JP KSC Skenderija, a namjerom da se stvore što bolji uslovi na borilištima za zimske sportove kojima upravljaju ova poduzeća. Izdvoje je i sastanka sa ministrom kulture i sporta Kantona Sarajevo s ciljem osiguranja dalje podrške sportskim, kutrunim i umjetničkim programima u okviru manifestacije. Predsjedavajući Odbora je upoznao skup i sa sastancima sa JP BH Telekom i Coca Cola, doo koja je bila značajan partner i pri organizaciji ZOI 84, odnosno EYOF 2019. godine.
- Odbor je informisan i da je završena javna rasprava o Nacrto Odluke o podizanje spomenika od značaja za Grad Sarajevo „Sarajevo Olimpic Journey“, da je okončana javni poziv za sufinsiranje kulturnih i umjetničkih sadržaja, te da je u toku poziv savezima zimskih sportova koji o ovom procesu imaju potrebne informacije.
- Odbor je na kraju, dopunio okvirni program manifestacije uvrštavanjem novih informacija i sadržaja, od kojih se ovdje izdvaja trdisionalno takmičenje predstavnika diplomatskog kora u BiH u veleslalomu.
- Treća sjednica Odbora je održana 27.12. 2023. godine. Na sjednici je predsjedavajući Odbora informisao članove o mjerama i aktivnostima poduzetim od prošle sjednice Odbora, a zatim je usvojen Okvirni programa obilježavnja 40. godišnjice zimskih olimpijskih igara održanih 1984. godine u

Sarajevu u novom tekstu koji će se, početkom 2024. godine, službeno predstaviti javnosti, uz naznaku da će i dalje biti otvorena za nove informacije i nove sadržaje.

Odbor je upoznat sa značajnom finansijskom podrškom manifestaciji Ministarstva kulture i obrazovanja i Ministarstva privrede KS o čemu je usaglašen sporazum koji čeka i formalnu potvrdu i potpise nadležnih. Odbor je upoznat i sa podrškom Ministarstva unutrašnjih poslova Kantona Sarajevo na operativnom planu kao i s nastavkom saradnje sa JP BH Telekom i CocaCola doo. Upoznao je Odbor da je Grad Sarajevo donio Odluku o spomeniku od interesa za Grad Sarajevo „Sarajevo Olimpic Journey“, te da je usvojen Budžet Grada Sarajeva za 2024. godinu u kome su planirana nova sredstva za podršku realizaciji manifestacije.

Odbor je upoznat i sa pripremom svečane akademije u saradnji s Narodnim pozorištem Sarajevo i Sarajevskom filharmonijom. Također, odbor je upoznat sa sastankom Olimpijskog komiteta BiH sa gradonačelnikom Istočnog Sarajeva, predsjedavajućim Skupštine Grada Istočno Sarajevo i predsjedavajućim Odbora, odnos Gradskog vijeća Grada Sarajeva s ciljem nastavka saradnje na zajeničkim projektima, a posebno otvaranja procesa kandidovanja Sarajeva za domaćina Olimpijade mladih 2032. godine.

Odbor je razmotri i dao saglasnost na prijedlog Komisije za sprovođenje javnog poziva za sufinsiranje projekata iz oblasti kulture povodom obilježavanja 40. godišnjice ZOI 1984. godine, a što je uslov za izvršavanje sredstava planiranih u Budžetu Grada Sarajeva za ovu namjenu. Predloženo je sufinsiranje tri projekta koji su i uvršteni u program manifestacije.

Okvirni program manifestacija dopunjene su i drugim prijedlozima i novim informacijama dostavljenim od prošle sjednice Odbora iz čega se izdvaja i godišnjica otvaranja Hotela Holiday, tada Holiday Inn, kao i obilježavanje 40. godišnjice od stavljanja u funkciju Doma BHRT, tada Doma TV SA. Na kraju se Odboru obratio Ahmed Karabegović, generalni sekretar Organizacionog odbora XIV Zimskih olimpijskih igara koje su od 08. do 19. februara 1984. godine održane u Sarajevu. U svom obraćanju podsjetio je na značajne ljude i događaje povezane sa ZOI 84. Istakao je da je program koji razvija ovaj Odbor, do sada najsadržajniji program obilježavanja ZOI 84 te je iznio određene ideje, a posebno za dio Modula memorije u programu, te ukazao na značaj ideje o organizaciji budućeg velikog sportskog događaja u Sarajevu.

08. 01. 2024. godine, održala je press konferencija u Olimpijskom muzeju BiH na kojoj je službeno javnosti predstavljen program manifestacije.

III. Nastavak rada Odbora

Sljedeća sjednica Odbora je zakazana za 22. 01. 2024. godine.

U prilogu je programa manifestacije.